

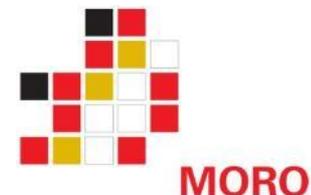
**Dwa kraje. Dwa miasta. Jedna przyszłość.
Zwei Länder. Zwei Städte. Eine Zukunft.**

Agnieszka Żurawska-Tatała
Miasto Kostrzyn nad Odrą
Thomas Drewing
Stadt Seelow



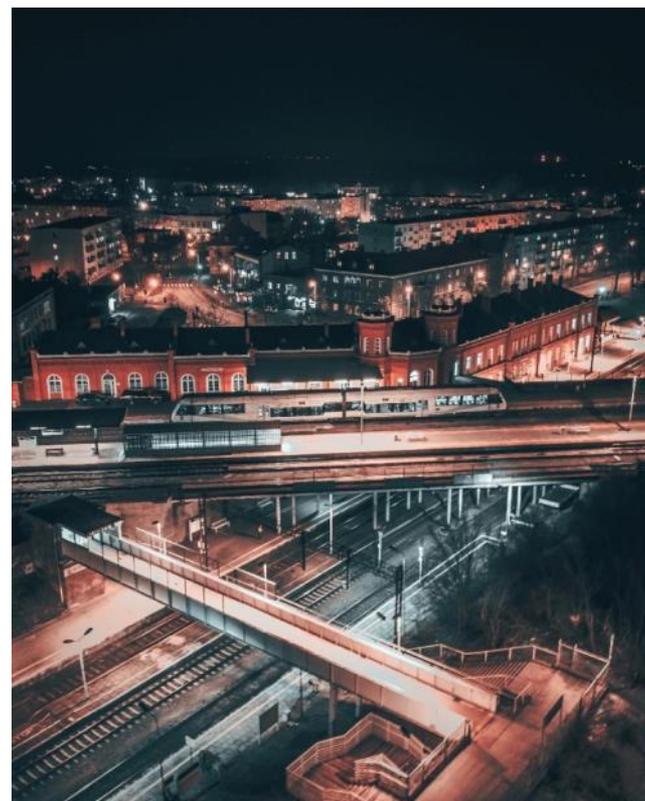
**Wspólna Koncepcja Przyszłości
dla polsko-niemieckiego
obszaru powiązań** *Wizja 2030*

**Gemeinsames Zukunftskonzept
für den deutsch-polnischen
Verflechtungsraum** *Vision 2030*



Współpraca Miasta Kostrzyn nad Odrą z miastem Seelow

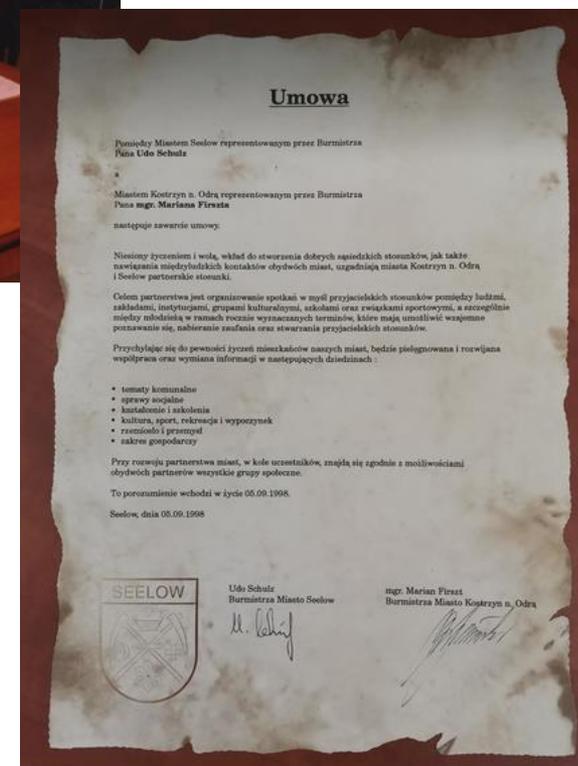
Zusammenarbeit der Stadt Kostrzyn (Oder) mit der Stadt Seelow



Frankfurt nad Odrą 15.06.2021r.

Umowa o współpracy pomiędzy miastami

Kooperationsvereinbarung zwischen den Städten



Współpraca edukacyjna

Kooperation im Bildungsbereich



Współpracę pomiędzy przedszkolami i szkołami
Zusammenarbeit zwischen Kitas und Schulen



Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit





Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit



Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit



Pod

MIEJSKI OSRODEK SPORTU I REKREACJI

Kostrzyn nad Odrą

11 MAR 2017 13:32

Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit



Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit



Współpraca kulturalno-sportowa

Kulturelle und sportliche Zusammenarbeit



Turystyka transgraniczna

Grenzüberschreitender Tourismus



Współpraca mieszkańców

Zusammenarbeit der Bewohner*innen



Europejskie Centrum Spotkań Seniorów i Osób Niepełnosprawnych

Europäisches Begegnungszentrum für Senioren und Menschen mit Behinderungen



„Kultura bez granic“

"Kultur ohne Grenzen"



Gesamtwert/Betrag der Kofinanzierung 1 555 053,06 EUR/1 321 795,08 EUR

Wartość całkowita/ Wartość dofinansowania 1 555 053,06 EUR/1 321 795,08 EUR

W ramach projektu powstała nowa muszla koncertowa wraz z widownią na terenie amfiteatru w Kostrzynie nad Odrą oraz zagospodarowanie terenu wokół przylegającego stawu na funkcje rekreacyjne

Projekt zrealizowany. Das Projekt umfasste den Bau einer neuen Konzertmuschel mit Zuschauerraum im Amphitheater in Kostrzyn (Oder) und die Erschließung des Areals um den angrenzenden Teich für Erholungszwecke.

Termin realizacji 01.10.2009-31.12.2010

Durchführungszeitraum 01.10.2009-31.12.2010



„Miejsca pamięci Odry i Warty”

„Denkmäler an Oder und Warthe”

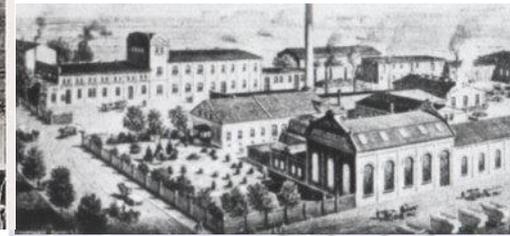
Adolf Wagener: fabrykant – właściciel fabryki produkującej silniki, kotły parowe

Adolf Wagener: Fabrikant - Besitzer einer Fabrik zur Herstellung von Motoren, Dampfkesseln



W 1922 roku Wagener założył z partnerami firmę „Progress maszyn rolnicze”, później udany przemysłowy kombajnowy w NRD

1922 gründete Wagener mit seinen Partnern die Firma „Progress Landmaschinen”, später ein erfolgreicher Industriemähdrescher in der DDR



EUROPÄISCHE UNION
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung



UNIA EUROPEJSKA
Europejski Fundusz
Rozwoju Regionalnego



BB-PL
INTERREG V A
2014-2020

Dziękuję za uwagę
Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit



**Dwa kraje. Dwa miasta. Jedna przyszłość.
Zwei Länder. Zwei Städte. Eine Zukunft.**

Agnieszka Żurawska-Tatała
Miasto Kostrzyn nad Odrą
Thomas Drewing
Stadt Seelow



**Wspólna Koncepcja Przyszłości
dla polsko-niemieckiego
obszaru powiązań** *Wizja 2030*

**Gemeinsames Zukunftskonzept
für den deutsch-polnischen
Verflechtungsraum** *Vision 2030*



Jaka jest potrzeba działania?

...

Was ist das Problem?

- Aufgrund der Kriegsschäden Folgen für Stadtstruktur und Innenstadtentwicklung
- Rolle beider Städte als Zentren der Daseinsvorsorge im ländlichen Raum an Oder und Warthe
- Verschiedene Rahmenbedingungen (z.B. Verwaltung, Rechtsgrundlagen, Finanzen), aber ähnliche Herausforderungen – Stärkung der Wirtschaftsentwicklung im gemeinsamen Verflechtungsraum, Verbesserung der Lebensqualität

Jakie wyniki są oczekiwane?

Welche Ergebnisse werden erwartet?

...

- Ideen und Konzepte zur Steigerung der Attraktivität der beiden Kleinstädte als Lebens- und Arbeitsort für Menschen aller Altersgruppen
- Schaffung von Anreizen für junge Menschen, sich die Innenstädte anzueignen und durch die so aktivierte Nutzung die städtische Infrastruktur zu erhalten
- Gemeinsamer Aktionsplan für Innenstadtaktivitäten
- Gemeinsame begleitende Aktionen

Welche Umsetzungsschritte sind geplant?

...

- 1. Schritt – Analysephase
 - SWOT-Analyse
 - Dazu zählt:
 - die städtebauliche Struktur
 - Infrastruktur
 - Bevölkerungszahlen
 - Herausforderungen
 - Potentiale
 - Enges zusammenwirken mit dem Forschungsprojekt „Kleinstadtakademie“

Welche Umsetzungsschritte sind geplant?

...

- 2. Schritt – Beteiligungs- und Erprobungsphase
 - Beteiligung mit verschiedenen Gruppen (Workshops/ Befragungen)
 - Gemeinsame Aktionen
 - SolutionLab
 - Erarbeitung von Ideen durch junge Menschen
 - (Enges zusammenwirken mit dem Forschungsprojekt „Kleinstadtakademie“)

Welche Umsetzungsschritte sind geplant?

...

- 3. Schritt – Strategiephase
 - Erarbeitung eines gemeinsamen Strategiepapiers mit beispielhaften und übertragbaren Ansätzen für die Grenzregion
 - Empfehlungen für Politik und andere Netzwerke zur Innenstadtentwicklung
 - Erarbeitung eines Aktionsplanes

Ablauf und Zeitplan der Arbeitsschritte

Ablauf und Zeitplan der Arbeitsschritte

Jahr	2021				2022				2023				20xx			
Quartal	I	II	III	IV												
Arbeitsschritt																
1. Analysephase																
SWOT-Analyse																
Workshop																
2. Beteiligungs- und Erprobungsphase																
Workshops / Solution Lab																
Innenstadtaktionen																
3. Strategiephase																
Erarbeitung eines gemeinsamen Strategiepapiers																
Erarbeitung eines gemeinsamen Aktionsplans																
Erarbeitung eines Papiers zur Übertragbarkeit																
Strategiekonferenz (1x)																
4. Allgemein																
Projektsteuerung																
Berichtswesen																
Öffentlichkeitsarbeit																